

# Tourisme en bref

Suivi mensuel du rendement de l'industrie touristique du Canada

Octobre 2018  
Volume 14, numéro 9

# POINTS SAILLANTS

## NOTE IMPORTANTE CONCERNANT LES DONNÉES SUR LE DÉNOMBREMENT À LA FRONTIÈRE

Arrivées par avion : Les chiffres du dénombrement à la frontière pour le mois d'octobre publiés le 20 décembre 2018 se basent sur les nouvelles données administratives sur les vols fournies par l'ASFC. À l'aune de ces nouvelles données, les résultats enregistrés à ce jour connaissent d'importantes modifications. Les chiffres donnés en variation annuelle sont issus de la comparaison des données d'octobre 2018 avec les données partiellement modélisées des arrivées aux aéroports de Vancouver, d'Ottawa, de Toronto (aérogare 3) et d'Edmonton (cf. l'avertissement mentionné ci-dessous).

Arrivées par voie terrestre : En août 2018, il y a eu des changements importants en matière de collecte des données et de détermination du pays de résidence des voyageurs étrangers (autres qu'américains) entrant au Canada par un point d'entrée terrestre. Statistique Canada conseille aux utilisateurs de ces données de faire preuve de prudence en comparant celles-ci avec celles des années ou mois précédents, puisque pour certains marchés, les changements affectant les arrivées par un point d'entrée terrestre peuvent avoir eu une incidence sur le total des arrivées. De janvier à octobre 2018, les arrivées par un point d'entrée terrestre pour des séjours d'une nuit ou plus représentaient 10 % du total des arrivées en provenance des marchés long-courriers. La Corée du Sud a été la plus touchée par ce changement de méthode puisque 34 % des arrivées des Sud-Coréens au Canada se font par voie terrestre.

- Entre janvier et octobre 2018, le nombre d'arrivées internationales pour des séjours d'une nuit ou plus au Canada a augmenté de 1,2 % et était en voie d'atteindre un nouveau sommet pour l'année.
- Au cours des dix premiers mois de 2018, les arrivées internationales pour des séjours d'une nuit ou plus en provenance de pays autres que les États-Unis ont progressé à un rythme plus rapide (+1,9 %) que celles en provenance des États-Unis (+0,9 %).
- Les arrivées pour des séjours d'une nuit ou plus en provenance des États-Unis ont diminué de 2,8 % en octobre 2018 par rapport à octobre 2017. Cela a eu pour conséquence de limiter à 0,9 % l'augmentation enregistrée depuis le début de l'année. Entre janvier et octobre 2018, la hausse des arrivées en voiture (+2,0 %) et par des moyens de transport autres que la voiture et l'avion (+11,0 %) a plus que compensé la baisse des arrivées par avion (-4,3 %).
- En excluant les arrivées par les points d'entrée terrestres, les arrivées en provenance de la Chine pour des séjours d'une nuit ou plus ont bondi de 12,0 % en octobre 2018. Cette augmentation est attribuable à la croissance à deux chiffres des arrivées par vol direct (+14,2 %) – pour un deuxième mois consécutif – et à la hausse du nombre d'arrivées par voie aérienne via les États-Unis (+1,6 %) – un renversement de tendance par rapport aux sept mois précédents. Ces résultats s'expliquent en partie par les voyages de touristes chinois pendant la période de la Golden Week (la première semaine d'octobre) ainsi que par des voyages entrepris dans le Nord canadien. Si l'on tient compte uniquement des arrivées par voies aérienne et maritime, les arrivées en provenance de la Chine entre janvier et octobre 2018 ont fait mieux que l'année précédente sur la même période (+0,4 %), ce qui n'était pas arrivé depuis la hausse constatée pour la période de janvier à juin 2018.
- Un examen attentif des résultats en provenance du Royaume-Uni (+8,8 %), de la France (+9,6 %) et de l'Allemagne (-2,9 %) en octobre 2018 révèle d'importantes différences selon le mode d'entrée. Les arrivées par voie terrestre via les États-Unis ont augmenté en moyenne de 86,9 % pour ces trois marchés, mais cette augmentation pourrait être en partie attribuable aux changements apportés à la méthode de collecte des données aux points d'entrée terrestres. Par ailleurs, les fortes baisses des arrivées par voie aérienne via les États-Unis ont été compensées par d'importants gains dans les arrivées par vol direct. En effet, entre janvier et octobre 2018, les arrivées par vol direct en provenance de ces trois marchés européens de Destination Canada ont augmenté de 7,8 % et représenté 73,2 % du nombre total d'arrivées, ce qui contraste nettement avec les arrivées par voie aérienne via les États-Unis (en baisse de 26,3 %, représentant 12,7 % du total).

<sup>1</sup>Il est à noter que Statistique Canada a publié, avec les données d'octobre 2018, un avertissement que vous trouverez ici : <https://www150.statcan.gc.ca/n1/daily-quotidien/181220/dq181220d-fra.htm>.

## RACCOURCIS

## Tableau de bord du rendement de l'industrie

	Octobre 2018	Janv. – oct.
<b>✈ Arrivées pour une nuit ou plus<sup>1</sup></b>		
Total – International	↓ 0,2 %	↑ 1,2 %
10 marchés de DC*	↓ 1,2 %	↑ 0,8 %
<i>États-Unis</i>	↓ 2,8 %	↑ 0,9 %
<i>9 marchés long-courriers</i>	↑ 4,4 %	↑ 0,4 %
Marchés non ciblés par DC	↑ 7,2 %	↑ 4,4 %
<b>✈ Capacité aérienne<sup>2</sup></b>		
Total – International	↑ 5,9 %	↑ 6,0 %
10 marchés de DC*	↑ 5,2 %	↑ 5,3 %
Marchés non ciblés par DC	↑ 8,0 %	↑ 7,7 %
<b>🏠 Indicateurs nationaux de rendement du secteur hôtelier<sup>3</sup></b>		
Taux d'occupation**	↑ 1,3	↑ 0,7
Revenu par chambre disponible	↑ 3,4 %	↑ 4,6 %
Tarif quotidien moyen	↑ 5,4 %	↑ 5,7 %

Remarques :

Les données du tableau de bord du rendement de l'industrie indiquent les variations d'une année sur l'autre.

\* Les 10 marchés ciblés par DC sont les États-Unis, la France, l'Allemagne, le Royaume-Uni, l'Australie, la Chine, l'Inde, le Japon, la Corée du Sud et le Mexique.

\*\* Variations en points de pourcentage.

Sources :

1. Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.

2. IATA-Diio *SRS Analyser*.

3. CBRE Hotels. Droits de reproduction et d'utilisation de l'information assujettis aux dispositions de l'avis de non-responsabilité et des conditions d'utilisation de CBRE, affichés sur [www.cbre.ca](http://www.cbre.ca).

# OBSERVATION DES MARCHÉS DE DC

	Marché	Arrivées pour une nuit ou plus <sup>i</sup>		Arrivées – Variation annuelle (%)		Capacité aérienne <sup>ii</sup>		Devise par rapport au CAD <sup>iii</sup>	
		Octobre 2018	Janv. – oct.	Octobre 2018	Janv. – oct.	Octobre 2018	Janv. – oct.	Moyenne de oct. 2018	Moyenne de janv. à oct.
Marchés de l'Amérique du Nord	États-Unis	1 030 684	12 699 216	-2,8 %	0,9 %	5,1 %	4,5 %	3,2 %	-1,0 %
	Mexique	28 702	337 794	41,3 %	9,5 %	10,6 %	42,9 %	1,2 %	-2,0 %
Marchés de l'Europe	France	54 106	539 441	9,6 %	5,5 %	15,8 %	10,1 %	0,8 %	5,3 %
	Allemagne	34 349	375 675	-2,9 %	5,3 %	2,0 %	2,5 %	0,8 %	5,3 %
	Royaume-Uni	57 756	709 465	8,8 %	-1,4 %	2,3 %	1,7 %	1,7 %	4,2 %
Marchés de l'Asie-Pacifique	Australie	18 646	298 710	-11,6 %	-7,7 %	26,3 %	13,2 %	-5,8 %	-2,8 %
	Chine	62 055	646 975	17,4 %	6,1 %	6,4 %	6,8 %	-1,2 %	2,6 %
	Inde	16 967	239 203	8,6 %	8,8 %	6,7 %	24,4 %	-8,7 %	-4,7 %
	Japon	25 614	217 294	-25,5 %	-19,7 %	-3,0 %	-4,9 %	3,4 %	0,8 %
	Corée du Sud	27 391	221 462	-8,3 %	-12,1 %	-7,3 %	-0,9 %	3,2 %	2,8 %
<b>Total – 10 marchés de DC</b>		<b>1 356 270</b>	<b>16 285 235</b>	<b>-1,2 %</b>	<b>0,8 %</b>				
<b>Reste du monde</b>		<b>192 662</b>	<b>2 277 094</b>	<b>7,2 %</b>	<b>4,4 %</b>				
<b>Total – International</b>		<b>1 548 932</b>	<b>18 562 329</b>	<b>-0,2 %</b>	<b>1,2 %</b>				

Sources :

- i. Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.
- ii. IATA-Diio SRS Analyser.
- iii. Banque du Canada.

Remarques :

- i. Les données sur les arrivées sont des estimations provisoires et peuvent changer.
- ii. La capacité aérienne indique la variation du nombre total de sièges sur les vols commerciaux réguliers directs au cours du mois à l'étude par rapport au même mois de l'année précédente et depuis le début de l'année par rapport à la même période de l'année précédente.
- iii. La variation du taux de change est calculée sur la valeur moyenne du dollar canadien au cours du mois à l'étude par rapport au même mois de l'année précédente et depuis le début de l'année par rapport à la même période de l'année précédente.

# ÉTATS-UNIS

## Arrivées au Canada en provenance des États-Unis

MOIS À L'ÉTUDE :

**-2,8 %** ↓ VARIATION ANNUELLE



JANV. – OCTOBRE :

**+0,9 %** ↑ VARIATION ANNUELLE

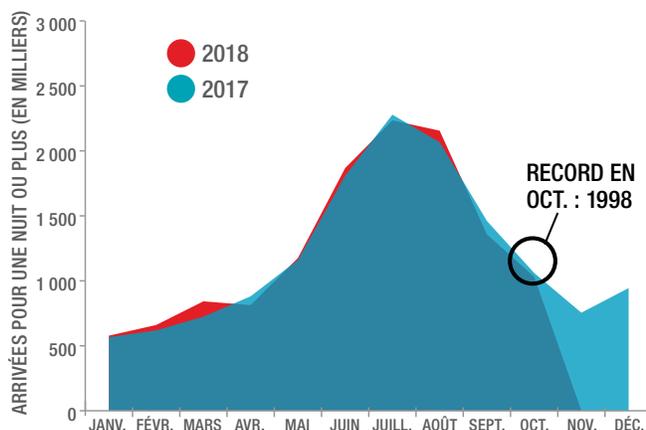
### Arrivées pour une nuit ou plus

	Octobre 2018		Janv. – octobre	
	Arrivées	Variation annuelle (%)	Arrivées	Variation annuelle (%)
Voiture	528 927	-1,6	7 186 850	2,0
Avion	372 862	-3,8	3 925 107	-4,3
Autres	128 895	-4,5	1 587 259	11,0
<b>Total – États-Unis</b>	<b>1 030 684</b>	<b>-2,8</b>	<b>12 699 216</b>	<b>0,9</b>

Source : Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.  
Remarque : Ces données sont des estimations provisoires et peuvent changer.



### Variation des arrivées en provenance des États-Unis



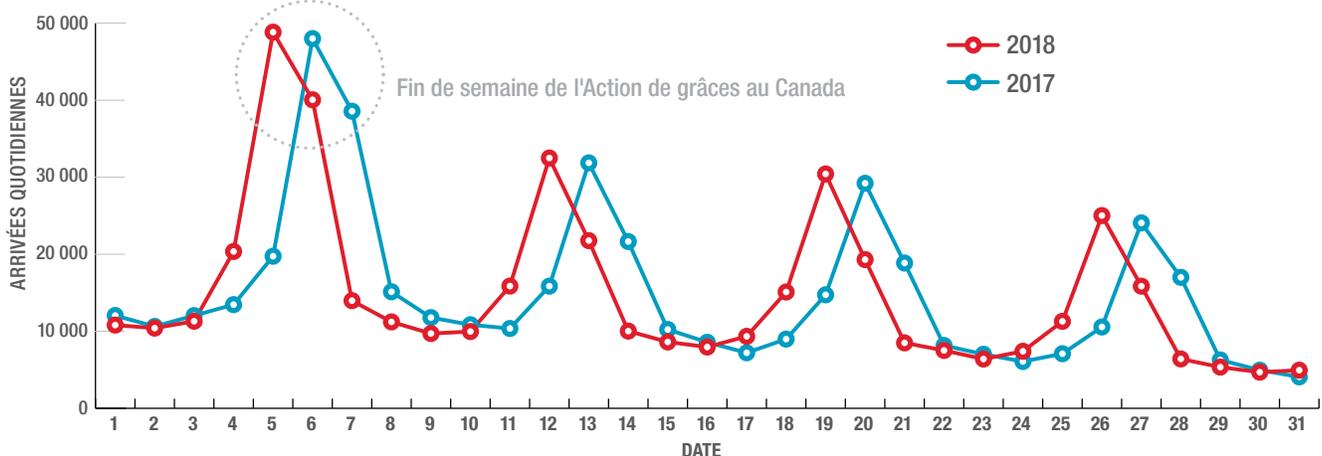
### États-Unis – Principaux indicateurs

<b>Capacité aérienne<sup>i</sup></b>	Octobre 2018	5,1 %
	Janv. – octobre	4,5 %
<b>Taux de change<sup>ii</sup></b>	Octobre 2018	3,2 %
	Janv. – octobre	-1,0 %
<b>Indice de confiance des consommateurs (1985 = 100)<sup>iii</sup></b>	Octobre 2018	137,9
	Mois précédent	135,3
<b>Nombre record d'arrivées pour la période janv. – octobre<sup>iv</sup></b>	Année record	2002
	% des arrivées par rapport au record précédent	87,9 %

Sources :  
i. IATA-Diio SRS Analyser. Pourcentage de variation annuelle.  
ii. Banque du Canada. Pourcentage de variation annuelle.  
iii. Indice de confiance des consommateurs du Conference Board (États-Unis).  
iv. Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.

- En octobre 2018, les arrivées pour des séjours d'une nuit ou plus en provenance des États-Unis ont diminué pour un deuxième mois consécutif (1,0 million; -2,8 %). Ces arrivées ont diminué tous moyens de transport confondus : les arrivées par avion ont ainsi accusé un sixième recul mensuel consécutif (-3,8 %), les arrivées par voiture ont baissé de 1,6 % et celles par d'autres moyens de transport, comme l'autocar, le train ou les bateaux de croisière, de 4,5 %.
- D'après les données sur les arrivées quotidiennes par voiture en provenance des États-Unis (estimations du SIGLIP), les arrivées en octobre 2018 présentaient sensiblement les mêmes tendances que celles d'octobre 2017. La première fin de semaine d'octobre a affiché près de 40 % de plus d'arrivées pour des séjours d'une nuit ou plus en provenance des États-Unis que toute autre fin de semaine de ce mois. Cette pointe au début du mois coïncidait avec la longue fin de semaine de l'Action de grâce au Canada (le 8 octobre en 2018, et le 9 octobre en 2017).
- Les plus fortes hausses dans le nombre d'arrivées par voiture ont été enregistrées en provenance des États de Washington (+3,4 %) et de l'Oregon (+5,5 %), dans la région du nord-ouest du Pacifique. Il n'est donc pas surprenant que ce soit en Colombie-Britannique (+4,0 %) et en Alberta (+9,8 %), dans l'Ouest canadien, que l'on ait observé les plus fortes hausses du nombre d'arrivées. À l'inverse, les réductions les plus importantes ont été enregistrées en provenance du New Jersey (-9,9 %) et de l'État de New York (-5,6 %), ce qui s'est traduit par des baisses du nombre d'arrivées par voiture au Québec (-2,9 %), en Ontario (2,5 %) et au Nouveau-Brunswick (-2,6 %).
- Près de 12,7 millions de touristes américains ont visité le Canada au cours des dix premiers mois de 2018. Cela représente une hausse de 0,9 % par rapport à la même période en 2017 et le plus haut niveau atteint pendant cette période depuis 2005. Alors que le nombre d'arrivées par avion en provenance des États-Unis pour la période de janvier à octobre 2018 a chuté de 4,3 % par rapport à la même période de 2017, cette baisse a été compensée par une augmentation du nombre d'arrivées par voiture (+2,0 %; 56,6 % des arrivées en provenance des États-Unis pour les dix premiers mois de 2018) et par d'autres moyens de transport (+11,0 %).
- Après avoir perdu de son pouvoir d'achat au cours des six premiers mois de 2018 (-4,3 %), le dollar américain reprend de la vigueur depuis juillet 2018 et il a encore gagné 3,2 % en octobre 2018 par rapport à octobre 2017. Par ailleurs, la capacité aérienne directe entre le Canada et les États-Unis s'est encore développée (octobre : +5,1 %; cumul annuel : +4,5 %). Toutefois, étant donné que l'augmentation soutenue du nombre de Canadiens revenant des États-Unis par voie aérienne (octobre : +15,7 %; cumul annuel : +11,5 %) surpasse l'accroissement de la capacité aérienne, cela indique que les Américains occupent une proportion de moins en moins grande des sièges disponibles dans les avions.
- L'indice de confiance des consommateurs publié par le Conference Board des États-Unis a affiché une hausse de 2,6 points en octobre 2018, pour s'établir à 137,9 points, et atteint ainsi son plus haut niveau en 18 ans. Dans un contexte de forte croissance de l'emploi et de perspectives économiques favorables, on peut présager que les dépenses de consommation continueront de croître. Cette évaluation a été publiée avant les élections américaines de mi-mandat, qui ont eu lieu en novembre 2018.

## Arrivées quotidiennes des États-Unis en voiture pour une nuit ou plus – Octobre 2018



Remarque : Arrivées quotidiennes en voiture pour une nuit ou plus de résidents américains par des points d'entrée équipés du système intégré de ligne d'inspection primaire (LIP).

# MEXIQUE

## Arrivées au Canada en provenance du Mexique

MOIS À L'ÉTUDE :

**+41,3 %** ↑ VARIATION ANNUELLE



JANV. – OCTOBRE :

**+9,5 %** ↑ VARIATION ANNUELLE

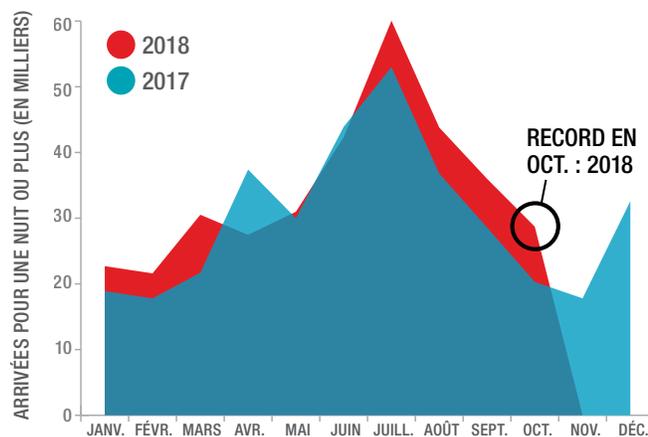
## Arrivées pour une nuit ou plus

	Octobre 2018		Janv. – octobre	
	Arrivées	Variation annuelle (%)	Arrivées	Variation annuelle (%)
Mexique	28 702	41,3	337 794	9,5

Source : Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.  
Remarque : Ces données sont des estimations provisoires et peuvent changer.



## Variation des arrivées en provenance du Mexique



## Mexique – Principaux indicateurs

		Mexique
Capacité aérienne <sup>i</sup>	Octobre 2018	10,6 %
	Janv. – octobre	42,9 %
Taux de change <sup>ii</sup>	Octobre 2018	1,2 %
	Janv. – octobre	-2,0 %
Nombre record d'arrivées pour la période janv. – oct. <sup>iii</sup>	Année record	2017
	% des arrivées par rapport au record précédent	109,5 %

Sources :  
i. IATA-Diio SRS Analyser. Pourcentage de variation annuelle.  
ii. Banque du Canada. Pourcentage de variation annuelle.  
iii. Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.

- Les arrivées en provenance du Mexique ont continué d'atteindre de nouveaux sommets en 2018, avec un record de 29 000 visiteurs pour un mois d'octobre. Cette hausse de 41,3 % (8 400 visiteurs supplémentaires) par rapport à octobre 2017 est aussi la plus forte enregistrée parmi tous les marchés étrangers de Destination Canada, palme que le Mexique remporte pour le troisième mois d'affilée.
- En continuant sur la lancée des résultats exceptionnels après le remplacement, en décembre 2016, de l'exigence de visa par l'autorisation de voyage électronique pour les citoyens mexicains, le cumul des arrivées en provenance du Mexique pendant les dix premiers mois de 2018 (338 000; +9,5 %) a aussi marqué un nouveau record.
- Pour la période de janvier à octobre 2018, la forte croissance des arrivées pour des séjours d'une nuit ou plus en provenance du Mexique (+26,5 %, soit 53 000 visiteurs supplémentaires par rapport à la même période en 2017) était toujours principalement attribuable à l'importante hausse des arrivées par vol direct. Celle-ci a ainsi plus que compensé la baisse du nombre de visiteurs mexicains arrivant via les États-Unis par voie aérienne (-7 400 visiteurs; -13,5 %) et par voie terrestre (-17 000 visiteurs, -43,2 %). Au cours de cette même période, l'augmentation du nombre d'arrivées par vol direct en provenance du Mexique a été favorisée par une augmentation de 42,9 % de la capacité aérienne directe entre Mexico et les destinations canadiennes. Ces vols sans escale sont offerts par les transporteurs mexicains Interjet et Aeromexico, ainsi que par Air Canada Rouge et WestJet (qui a commencé à offrir ces vols en mars 2018).

## Arrivées par point d'entrée en provenance du Mexique

- Pendant la période de janvier à octobre 2018, la vaste majorité (75,1 %) des visiteurs mexicains au Canada sont arrivés par vol direct. La plupart d'entre eux ont atterri à l'aéroport de Toronto (41,8 %), suivi des aéroports de Vancouver (32,3 %) et de Montréal (21,0 %). L'aéroport de Vancouver (+59,9 %) a continué d'afficher la plus forte croissance d'une année à l'autre en provenance de ce marché.

## Arrivées par point d'entrée pour la période de janvier à octobre

			Mexique
Arrivées directes par voie aérienne	YYZ	Arrivées	105 851
		Variation annuelle (%)	15,9 %
		<b>% du total</b>	<b>31,3 %</b>
	YVR	Arrivées	81 768
		Variation annuelle (%)	59,9 %
		<b>% du total</b>	<b>24,2 %</b>
	YUL	Arrivées	53 116
		Variation annuelle (%)	8,8 %
		<b>% du total</b>	<b>15,7 %</b>
	YYC	Arrivées	10 686
		Variation annuelle (%)	38,1 %
		<b>% du total</b>	<b>3,2 %</b>
	Tous les autres aéroports	Arrivées	2 110
		Variation annuelle (%)	1,1 %
		<b>% du total</b>	<b>0,6 %</b>
Total partiel	Arrivées	253 531	
	Variation annuelle (%)	26,5 %	
	<b>% du total</b>	<b>75,1 %</b>	
Arrivées par voie aérienne via les É.-U.	Tous les aéroports	Arrivées	47 537
		Variation annuelle (%)	-13,5 %
		<b>% du total</b>	<b>14,1 %</b>
Arrivées par voie maritime	Toutes les frontières maritimes	Arrivées	13 580
		Variation annuelle (%)	5,3 %
		<b>% du total</b>	<b>4,0 %</b>
Arrivées par voie terrestre via les É.-U.	Toutes les frontières terrestres	Arrivées	22 832
		Variation annuelle (%)	-43,2 %
		<b>% du total</b>	<b>6,8 %</b>
<b>Nombre total d'arrivées au Canada pour une nuit ou plus</b>			<b>337 794</b>

Source : Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Tableau C, Statistique Canada.

Remarque : Ces données sont des estimations provisoires et peuvent changer.

# EUROPE

## Arrivées au Canada en provenance des marchés de l'Europe

MOIS À L'ÉTUDE :

**+6,1 %** ↑ VARIATION ANNUELLE



JANV. – OCTOBRE :

**+2,3 %** ↑ VARIATION ANNUELLE

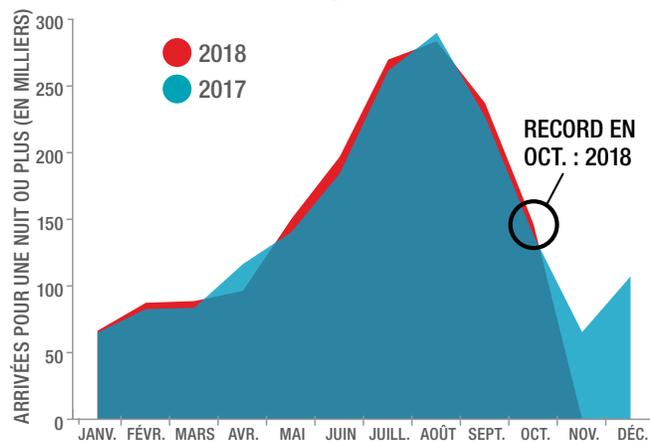
### Arrivées pour une nuit ou plus

	Octobre 2018		Janv. – octobre	
	Arrivées	Variation annuelle (%)	Arrivées	Variation annuelle (%)
<b>Marchés de l'Europe</b>	<b>146 211</b>	<b>6,1</b>	<b>1 624 581</b>	<b>2,3</b>
Royaume-Uni	57 756	8,8	709 465	-1,4
France	54 106	9,6	539 441	5,5
Allemagne	34 349	-2,9	375 675	5,3
<b>Reste de l'Europe</b>	<b>76 476</b>	<b>-3,7</b>	<b>935 501</b>	<b>-15,8</b>
Italie	8 244	-10,3	107 952	-10,3
Pays-Bas	9 289	3,3	125 949	1,2
Espagne	5 324	-8,5	80 457	-5,7
Suisse	9 474	5,4	111 187	-3,6
Autres pays	44 145	6,4	509 956	2,6
<b>Total – Europe</b>	<b>222 687</b>	<b>4,9</b>	<b>2 560 082</b>	<b>1,2</b>

Source : Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.

Remarque : Ces données sont des estimations provisoires et peuvent changer.

### Variation des arrivées en provenance des marchés de l'Europe



### Marchés de l'Europe – Principaux indicateurs

		France	Allemagne	R.-U.
<b>Capacité aérienne<sup>i</sup></b>	Oct. 2018	15,8 %	2,0 %	2,3 %
	Janv. – oct.	10,1 %	2,5 %	1,7 %
<b>Taux de change<sup>ii</sup></b>	Oct. 2018	0,8 %	0,8 %	1,7 %
	Janv. – oct.	5,3 %	5,3 %	4,2 %
<b>Nombre record d'arrivées pour la période janv. – oct.<sup>iii</sup></b>	Année record	2017	1996	2007
	% des arrivées par rapport au record précédent	105,5 %	87,9 %	87,3 %

Sources :

i. IATA-Diio SRS Analyser. Pourcentage de variation annuelle.

ii. Banque du Canada. Pourcentage de variation annuelle.

iii. Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.

- En octobre 2018, 146 000 voyageurs en provenance des marchés européens de Destination Canada ont visité le Canada, ce qui représente une hausse de 6,1 % par rapport au même mois de l'année précédente. Le nombre d'arrivées en provenance de cette région a ainsi atteint un nouveau record pour le mois d'octobre, surpassant le sommet atteint en 2016.
- De janvier à octobre 2018, les arrivées en provenance de cette région ont atteint un nouveau sommet en cumul annuel, atteignant plus de 1,6 million de visiteurs, soit une hausse de 2,3 % par rapport au précédent record pour la même période, établi en 2017.
- Après avoir établi un record d'arrivées en 2017, l'Allemagne a enregistré une baisse de 2,9 % en octobre 2018. Pour la période de janvier à octobre, on a compté 376 000 visiteurs (+5,3 %) : le meilleur résultat en 21 ans.
- Dépassant légèrement le seuil des 54 000, les arrivées en provenance de la France en octobre 2018 ont augmenté de 9,6 % par rapport à octobre 2017. C'est un nouveau record, surpassant le sommet atteint en 2016. Les arrivées en provenance de la France ont aussi atteint un nouveau record de 539 000 visiteurs pour les dix premiers mois de l'année, une hausse de 5,5 % par rapport à la même période en 2017.
- En octobre 2018, le nombre total d'arrivées en provenance du Royaume-Uni (58 000 visiteurs) a augmenté de 8,8 %, ce qui le place au deuxième rang derrière la Chine (62 000 visiteurs) parmi les marchés long-courriers de Destination Canada. Pour la période de janvier à octobre 2018, le Royaume-Uni a continué de dominer les marchés long-courriers de Destination Canada (709 000 visiteurs; -1,4 %).
- L'augmentation du pouvoir d'achat de l'euro (octobre : +0,8 %; cumul annuel : +5,3 %) et de la livre sterling (octobre : +1,7 %; cumul annuel : +4,2 %) par rapport au dollar canadien a contribué à rendre les voyages au Canada plus attrayants. Cette évolution, conjuguée à l'augmentation de la capacité aérienne entre le Canada et les trois marchés européens, a favorisé la croissance des arrivées par vol direct en provenance de la France (octobre : +18,4 %; cumul annuel : +16,1 %), de l'Allemagne (octobre : +15,8 %; cumul annuel : +8,9 %) et du Royaume-Uni (octobre : +7,3 %; cumul annuel : +1,8 %).

## Arrivées par point d'entrée pour la période de janvier à octobre

- En octobre 2018 et pour les dix premiers mois de l'année, les arrivées en provenance des marchés européens de Destination Canada ont progressé pour ce qui est des

arrivées par vol direct (octobre : +13,2 %; cumul annuel : +7,8 %) et par voie terrestre via les États-Unis (octobre : +86,9 %; cumul annuel : +19,9 %), mais ont chuté pour ce qui est des arrivées par avion via les États-Unis (octobre : -25,5 %; cumul annuel : -27,3 %) et par bateau de croisière (octobre : -36,9 %; cumul annuel : -1,7 %). Les vols directs représentaient la majorité des arrivées en provenance de ces marchés (octobre : 69,7 %; cumul annuel : 73,2 %).

		France	Allemagne	R.-U.	
Arrivées directes par voie aérienne	YYZ	Arrivées	50 971	97 410	245 891
		Variation annuelle (%)	-17,6 %	5,3 %	0,7 %
		<b>% du total</b>	<b>9,4 %</b>	<b>25,9 %</b>	<b>34,7 %</b>
	YVR	Arrivées	22 240	71 079	137 834
		Variation annuelle (%)	26,9 %	14,8 %	6,7 %
		<b>% du total</b>	<b>4,1 %</b>	<b>18,9 %</b>	<b>19,4 %</b>
	YUL	Arrivées	315 464	43 169	45 331
		Variation annuelle (%)	20,1 %	14,0 %	0,2 %
		<b>% du total</b>	<b>58,5 %</b>	<b>11,5 %</b>	<b>6,4 %</b>
	YYC	Arrivées	2 740	22 125	60 668
		Variation annuelle (%)	-13,2 %	3,6 %	-3,1 %
		<b>% du total</b>	<b>0,5 %</b>	<b>5,9 %</b>	<b>8,6 %</b>
Tous les autres aéroports	Arrivées	14 853	20 835	38 941	
	Variation annuelle (%)	4,3 %	9,8 %	8,0 %	
	<b>% du total</b>	<b>2,8 %</b>	<b>5,5 %</b>	<b>5,5 %</b>	
Total partiel	Arrivées	406 268	254 618	528 665	
	Variation annuelle (%)	16,1 %	8,9 %	1,8 %	
	<b>% du total</b>	<b>75,3 %</b>	<b>67,8 %</b>	<b>74,5 %</b>	
Arrivées par voie aérienne via les É.-U.	Tous les aéroports	Arrivées	85 717	40 571	80 709
		Variation annuelle (%)	-34,8 %	-22,0 %	-20,3 %
		<b>% du total</b>	<b>15,9 %</b>	<b>10,8 %</b>	<b>11,4 %</b>
Arrivées par voie maritime	Toutes les frontières maritimes	Arrivées	1 499	31 873	44 029
		Variation annuelle (%)	-34,7 %	1,9 %	-2,6 %
		<b>% du total</b>	<b>0,3 %</b>	<b>8,5 %</b>	<b>6,2 %</b>
Arrivées par voie terrestre via les É.-U.	Toutes les frontières terrestres	Arrivées	45 444	47 347	53 438
		Variation annuelle (%)	60,4 %	19,2 %	-1,0 %
		<b>% du total</b>	<b>8,4 %</b>	<b>12,6 %</b>	<b>7,5 %</b>
<b>Nombre total d'arrivées au Canada pour une nuit ou plus</b>		<b>539 441</b>	<b>375 675</b>	<b>709 465</b>	

Source : Enquête sur les voyages internationaux, Tableau C, Statistique Canada.  
Remarque : Ces données sont des estimations provisoires et peuvent changer.

# ASIE-PACIFIQUE

## Arrivées au Canada en provenance des marchés de l'Asie-Pacifique

MOIS À L'ÉTUDE :

**-2,1 %** ↓ VARIATION ANNUELLE

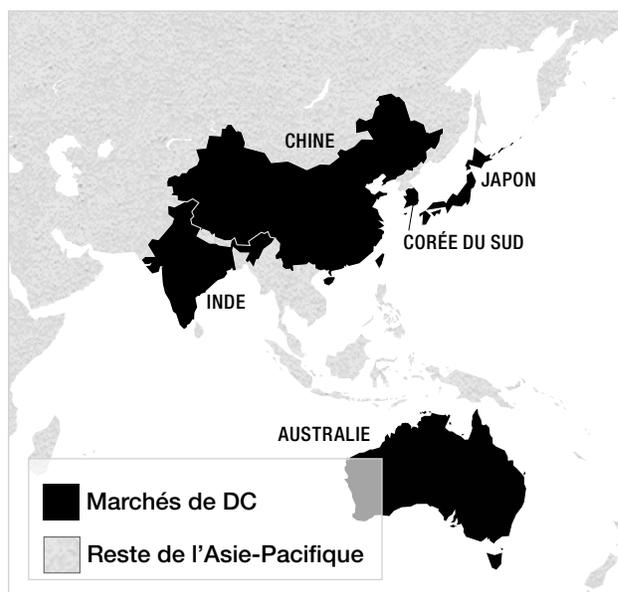


JANV. – OCTOBRE :

**-3,1 %** ↓ VARIATION ANNUELLE

### Arrivées pour une nuit ou plus

	Octobre 2018		Janv. – octobre	
	Arrivées	Variation annuelle (%)	Arrivées	Variation annuelle (%)
<b>Marchés de l'Asie-Pacifique</b>	<b>150 673</b>	<b>-2,1</b>	<b>1 623 644</b>	<b>-3,1</b>
Australie	18 646	-11,6	298 710	-7,7
Chine	62 055	17,4	646 975	6,1
Inde	16 967	8,6	239 203	8,8
Japon	25 614	-25,5	217 294	-19,7
Corée du Sud	27 391	-8,3	221 462	-12,1
<b>Reste de l'Asie-Pacifique</b>	<b>65 092</b>	<b>38,2</b>	<b>746 420</b>	<b>39,1</b>
Hong Kong	10 159	19,1	134 398	3,0
Taiwan	14 349	8,7	114 429	28,2
Autres pays	40 584	10,4	497 593	8,0
<b>Total – Asie-Pacifique</b>	<b>215 765</b>	<b>1,6</b>	<b>2 370 064</b>	<b>0,6</b>

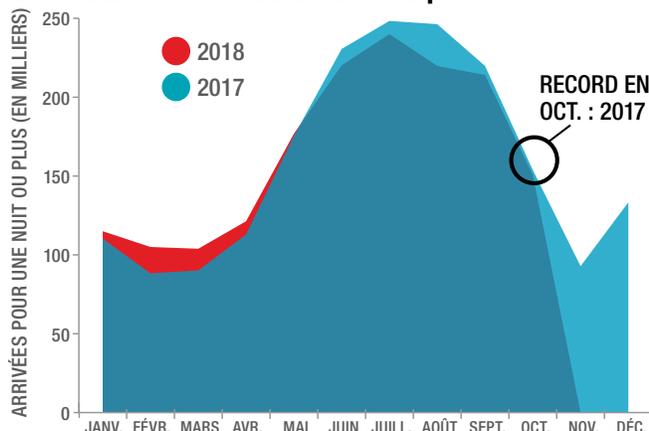


Source : Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.  
Remarque : Ces données sont des estimations provisoires et peuvent changer.

### Marchés de l'Asie-Pacifique – Principaux indicateurs

		Australie	Chine	Inde	Japon	Corée du Sud
<b>Capacité aérienne<sup>i</sup></b>	Oct. 2018	26,3 %	6,4 %	6,7 %	-3,0 %	-7,3 %
	Janv. – oct.	13,2 %	6,8 %	24,4 %	-4,9 %	-0,9 %
<b>Taux de change<sup>ii</sup></b>	Oct. 2018	-5,8 %	-1,2 %	-8,7 %	3,4 %	3,2 %
	Janv. – oct.	-2,8 %	2,6 %	-4,7 %	0,8 %	2,8 %
<b>Nombre record d'arrivées pour la période janv. – oct.<sup>iii</sup></b>	Année record	2017	2017	2017	1996	2017
	% des arrivées par rapport au record précédent	92,3 %	106,1 %	108,8 %	36,9 %	87,9 %

### Variation des arrivées en provenance des marchés de l'Asie-Pacifique



Sources :  
i. IATA-Diio SRS Analyser. Pourcentage de variation annuelle.  
ii. Banque du Canada. Pourcentage de variation annuelle.  
iii. Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada.

## ASIE-PACIFIQUE

- En octobre 2018, les arrivées en provenance des marchés de Destination Canada en Asie-Pacifique étaient en baisse par rapport à octobre 2017 (151 000 visiteurs; -2,1 %), ce qui a contribué à la diminution du nombre d'arrivées pour les dix premiers mois de l'année (1,6 million de visiteurs; -3,1 %) par rapport au nombre record enregistré en 2017. La baisse du nombre de visiteurs en provenance de trois des cinq marchés cibles (Japon, Australie et Corée du Sud) pour la période de janvier à octobre 2018 fait que l'Europe surpasse maintenant cette région de 0,1 % et remporte le titre de principale région long-courrier de Destination Canada.
- Avec un nombre record de 62 000 visiteurs (+17,4 %) en octobre 2018 et un nouveau sommet de 647 000 visiteurs pour la période de janvier à octobre (+6,1 %), la Chine a enregistré la plus forte augmentation des arrivées en provenance de cette région. Si les arrivées par vol direct ont augmenté de 3,9 % pendant cette période, elles ont représenté une plus faible proportion du total des arrivées (74,6 % en 2018, par rapport à 76,1 % en 2017), les arrivées par voie terrestre via les États-Unis ayant fortement augmenté (cumul annuel : +72,7 %; 12,7 % du nombre total d'arrivées en 2018 et 7,8 % en 2017). Ce dernier bon résultat est assombri par une baisse à deux chiffres des arrivées par avion via les États-Unis (-15,7 %), qui ne représentaient plus que 10,9 % du total d'arrivées (par rapport à 13,7 % en 2017). En outre, il faut se montrer prudent avec les résultats en matière d'arrivées par voie terrestre via les États-Unis en raison du changement opéré dans la collecte et le traitement des données (cf. la remarque sur les données de dénombrement à la frontière en page 2).
- L'Inde était le seul autre marché de cette région à faire mieux en octobre 2018 qu'en octobre 2017, établissant ainsi de nouveaux records aussi bien pour le mois d'octobre que pour la période de janvier à octobre. Franchissant la barre des 17 000 en octobre 2018, le nombre d'arrivées a augmenté de 8,6 %, ce qui a contribué au nouveau sommet de 239 000 visiteurs atteint pendant la période de janvier à octobre (+8,8 %). L'augmentation de la capacité aérienne directe entre l'Inde et le Canada depuis 2017 (+24,4 %) a favorisé la hausse des arrivées par vol direct (cumul annuel : +13,2 %).
- Tant en octobre que pour les dix premiers mois de l'année, le Canada a accueilli moins de visiteurs en provenance de la Corée du Sud (octobre : -8,3 %; cumul annuel : -12,1 %),

du Japon (octobre : -25,5 %; cumul annuel : -19,7 %) et de l'Australie (octobre : -11,6 %; cumul annuel : -7,7 %) en 2018 qu'en 2017. En octobre, les arrivées en provenance du Japon et de l'Australie étaient en baisse pour tous les moyens de transport (à l'exception des arrivées par voie terrestre via les États-Unis). Les seules arrivées en provenance de la Corée du Sud à progresser au cours de ce même mois étaient les arrivées par vol direct.

### Arrivées par point d'entrée en provenance des marchés de l'Asie-Pacifique

- En octobre 2018 et pour les dix premiers mois de l'année, le nombre total d'arrivées en provenance des marchés de Destination Canada en Asie-Pacifique était en baisse pour tous les moyens de transport, à l'exception des arrivées par voie terrestre via les États-Unis (octobre : +12,6 %; cumul annuel : +6,5 %). Si les arrivées par vol direct ont accusé un léger recul (octobre : -2,8 %; cumul annuel : -1,1 %), les arrivées par avion via les États-Unis ont affiché une baisse à deux chiffres (octobre : -13,4 %; cumul annuel : -15,9 %).

### Arrivées par point d'entrée pour la période de janvier à octobre

		Australie	Chine	Inde	Japon	Corée du Sud	
Arrivées directes par voie aérienne	YYZ	Arrivées	13 127	179 327	101 451	37 982	46 223
		Variation annuelle (%)	-10,8 %	-4,5 %	-7,4 %	-42,7 %	-15,3 %
		% du total	4,4 %	27,7 %	42,4 %	17,5 %	20,9 %
	YVR	Arrivées	103 128	255 580	53 959	92 616	67 180
		Variation annuelle (%)	1,2 %	11,0 %	116,8 %	-15,3 %	0,5 %
		% du total	34,5 %	39,5 %	22,6 %	42,6 %	30,3 %
	YUL	Arrivées	2 408	36 646	7 068	10 020	861
		Variation annuelle (%)	1,0 %	8,6 %	-15,2 %	515,9 %	3,1 %
		% du total	0,8 %	5,7 %	3,0 %	4,6 %	0,4 %
	YYC	Arrivées	1 303	9 923	9 378	11 672	923
		Variation annuelle (%)	5,5 %	-13,8 %	23,3 %	-23,8 %	-45,5 %
		% du total	0,4 %	1,5 %	3,9 %	5,4 %	0,4 %
	Tous les autres aéroports	Arrivées	793	431	2 142	203	118
		Variation annuelle (%)	0,7 %	0,1 %	1,4 %	0,1 %	0,1 %
		% du total	0,3 %	0,1 %	0,9 %	0,1 %	0,1 %
Total partiel	Arrivées	120 759	481 907	173 998	152 493	115 305	
	Variation annuelle (%)	-0,3 %	3,9 %	13,2 %	-20,9 %	-7,1 %	
	% du total	40,4 %	74,5 %	72,7 %	70,2 %	52,1 %	
Arrivées par voie aérienne via les É.-U.	Tous les aéroports	Arrivées	103 857	70 528	33 263	40 337	25 546
	Variation annuelle (%)	-13,8 %	-15,7 %	7,4 %	-27,4 %	-26,3 %	
	% du total	34,8 %	10,9 %	13,9 %	18,6 %	11,5 %	
Arrivées par voie maritime	Toutes les frontières maritimes	Arrivées	43 677	12 161	10 832	5 020	5 333
	Variation annuelle (%)	-8,5 %	-20,3 %	13,0 %	14,1 %	-3,2 %	
	% du total	14,6 %	1,9 %	4,5 %	2,3 %	2,4 %	
Arrivées par voie terrestre via les É.-U.	Toutes les frontières terrestres	Arrivées	29 748	81 959	20 873	18 934	75 186
	Variation annuelle (%)	-13,2 %	72,7 %	-18,8 %	5,5 %	-14,1 %	
	% du total	10,0 %	12,7 %	8,7 %	8,7 %	33,9 %	
<b>Nombre total d'arrivées au Canada pour une nuit ou plus</b>		<b>298 710</b>	<b>646 975</b>	<b>239 203</b>	<b>217 294</b>	<b>221 462</b>	

Source : Enquête sur les voyages internationaux, Tableau C, Statistique Canada.  
Remarque : Ces données sont des estimations provisoires et peuvent changer.

# VOYAGES À L'ÉTRANGER DES CANADIENS

## Voyages d'une nuit ou plus des Canadiens

	Octobre 2018	Variation annuelle (%)	Janv. – oct. 2018	Variation annuelle (%)
<b>États-Unis</b>	1 654 927	1,1	18 413 150	6,0
<b>Autres pays</b>	772 180	-15,0	10 222 173	-6,7
<b>Total – Voyages au départ du Canada</b>	2 427 107	-4,7	28 635 323	1,1

Source : *Enquête sur les voyages internationaux*, Statistique Canada.  
Remarque : Ces données sont des estimations provisoires et peuvent changer.

- Moins de Canadiens sont revenus de voyages à l'étranger en octobre 2018 qu'en octobre 2017 (-4,7 %). Toutefois, un plus grand nombre de Canadiens sont revenus des États-Unis par avion (+15,7 %), alors que l'on a observé un déclin dans les retours en provenance d'autres pays (-15,0 %) ou en provenance des États-Unis par voiture (-9,3 %).
- En revanche, pour la période de janvier à octobre 2018, plus de Canadiens sont revenus de voyages à l'étranger (+1,1 %), l'augmentation du nombre de Canadiens revenant des États-Unis (+6,0 %) ayant compensé la baisse du nombre de voyageurs revenant d'autres pays (-6,7 %).
- Pour les dix premiers mois de 2018, la croissance du nombre de Canadiens revenant des États-Unis (+6,0 %) est attribuable au plus grand nombre de Canadiens revenant par avion (+11,5 %) ou par voiture (+2,8 %), alors que les autres moyens de transport ont affiché une baisse (-3,8 %).
- Cela dit, il faut interpréter ces résultats avec prudence, en raison de la récente prise en compte des données des BIP pour les arrivées par avion dans le dénombrement à la frontière, particulièrement si on les compare aux données sur les arrivées par avion de 2017, qui n'ont pas encore été révisées. Statistique Canada a d'ailleurs observé que « les voyageurs canadiens revenant de voyages de pays d'outre-mer par les États-Unis ont plus tendance à indiquer qu'ils reviennent des États-Unis plutôt que de pays d'outre-mer par les États-Unis ».

# ARRIVÉES INTERNATIONALES, PAR PROVINCE

## Arrivées pour une nuit ou plus depuis le début de l'année, par province

		Terre-Neuve-et-Labrador	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	Québec	Ontario
<b>Nombre total d'arrivées pour une nuit ou plus</b>	2018	56 141	321	254 759	332 681	2 792 855	8 331 757
	Pourcentage de variation annuelle	-12,7 %	-92,6 %	5,8 %	-0,7 %	2,5 %	-2,9 %
	Différence p/r à l'année précédente	(8 196)	(3 995)	13 962	(2 228)	67 103	(248 096)
<b>Américains (en voiture)</b>	2018	0	0	17 139	234 998	953 463	3 883 736
	Pourcentage de variation annuelle	0,0 %	0,0 %	18,5 %	0,6 %	1,3 %	1,6 %
	Différence p/r à l'année précédente	-	-	2 676	1 488	12 458	61 427
<b>Américains (autres qu'en voiture)</b>	2018	12 816	294	149 900	77 982	753 584	2 103 585
	Pourcentage de variation annuelle	-5,0 %	-92,2 %	2,1 %	-11,3 %	0,6 %	-8,8 %
	Différence p/r à l'année précédente	(674)	(3 464)	3 112	(9 897)	4 567	(202 413)
<b>Résidents d'autres pays</b>	2018	43 325	27	87 720	19 701	1 085 808	2 344 436
	Pourcentage de variation annuelle	-14,8 %	-95,2 %	10,3 %	45,7 %	4,8 %	-4,4 %
	Différence p/r à l'année précédente	(7 522)	(531)	8 174	6 181	50 078	(107 110)

Source : Dénombrement à la frontière, totalisations personnalisées, Statistique Canada. Ces données sont des estimations provisoires et peuvent changer.

- De janvier à octobre 2018, c'est encore une fois en Ontario que la plus forte proportion (44,9 %) des visiteurs étrangers a franchi la frontière canadienne. Suivaient la Colombie-Britannique (29,0 %) et le Québec (15,0 %).
- Une hausse de 2,0 % des arrivées par voiture en provenance des États-Unis pour la période de janvier à octobre 2018 a contribué à une augmentation des arrivées dans toutes les provinces frontalières. Les plus fortes hausses des arrivées par voiture en provenance des États-Unis ont été enregistrées en Ontario (+61 000 visiteurs; +1,6 %), en Colombie-Britannique (+45 000 visiteurs; +2,8 %), au Québec (+12 000 visiteurs; +1,3 %) et au Manitoba (+7 000 visiteurs; +5,6 %).

## Arrivées pour une nuit ou plus depuis le début de l'année, par province

		Manitoba	Saskatchewan	Alberta	Colombie-Britannique	Yukon	Nunavut	CANADA
<b>Nombre total d'arrivées pour une nuit ou plus</b>	2018	209 175	75 075	955 796	5 379 233	172 290	2 246	<b>18 562 329</b>
	Pourcentage de variation annuelle	6,8 %	8,1 %	1,3 %	7,1 %	10,9 %	58,1 %	<b>1,2 %</b>
	Différence p/r à l'année précédente	13 315	5 632	11 911	355 415	16 878	825	<b>222 526</b>
<b>Américains (en voiture)</b>	2018	136 260	53 813	150 915	1 668 478	88 048	0	<b>7 186 850</b>
	Pourcentage de variation annuelle	5,6 %	3,3 %	2,4 %	2,8 %	2,8 %	0,0 %	<b>2,0 %</b>
	Différence p/r à l'année précédente	7 284	1 707	3 498	44 823	2 430	-	<b>137 791</b>
<b>Américains (autres qu'en voiture)</b>	2018	60 084	19 076	516 351	1 754 221	64 384	89	<b>5 512 366</b>
	Pourcentage de variation annuelle	2,4 %	24,9 %	2,1 %	9,9 %	30,0 %	8,5 %	<b>-0,4 %</b>
	Différence p/r à l'année précédente	1 398	3 807	10 736	158 334	14 859	7	<b>(19 628)</b>
<b>Résidents d'autres pays</b>	2018	12 831	2 186	288 530	1 956 534	19 858	2 157	<b>5 863 113</b>
	Pourcentage de variation annuelle	56,5 %	5,7 %	-0,8 %	8,4 %	-2,0 %	61,1 %	<b>1,8 %</b>
	Différence p/r à l'année précédente	4 633	118	(2 323)	152 258	(411)	818	<b>104 363</b>

- La légère baisse de 0,4 % des arrivées en provenance des États-Unis par des moyens autres que la voiture est principalement attribuable aux résultats enregistrés en Ontario (-202 000 visiteurs; -8,8 %) et au Nouveau-Brunswick (-10 000 visiteurs; -11,3 %). La Colombie-Britannique a enregistré la hausse la plus importante (+158 000 visiteurs; +9,9 %).

- Dans l'ensemble, la plus forte augmentation du nombre d'arrivées internationales pour la période de janvier à octobre 2018 par rapport à la même période l'année précédente a été constatée en Colombie-Britannique (+355 000 visiteurs; +7,1 %), 42,8 % de cette croissance étant attribuable aux touristes étrangers (+152 000 visiteurs; +8,4 %). La diminution la plus importante du nombre d'arrivées internationales au cours de cette période a été observée en Ontario (-248 000 visiteurs, -2,9 %), la principale cause étant la diminution du nombre de résidents américains arrivant au Canada par des moyens autres que la voiture.

# HÉBERGEMENT

## Indicateurs de rendement du secteur hôtelier par province

	Taux d'occupation				Tarif quotidien moyen				Revenu par chambre disponible			
	Oct. 2018	Variation annuelle <sup>^</sup>	Janv. - oct.	Variation annuelle <sup>^</sup>	Oct. 2018	Variation annuelle	Janv. - oct.	Variation annuelle	Oct. 2018	Variation annuelle	Janv. - oct.	Variation annuelle
<b>Alb.<sup>1</sup></b>	57,3 %	3,2	57,3 %	2,4	130,35 \$	0,7 %	131,58 \$	0,7 %	74,71 \$	6,7 %	75,42 \$	5,2 %
<b>C.-B.</b>	71,3 %	2,8	73,2 %	0,4	166,50 \$	7,9 %	192,02 \$	9,4 %	118,63 \$	12,3 %	140,47 \$	10,1 %
<b>Sask.</b>	63,8 %	3,4	57,9 %	2,8	119,11 \$	0,3 %	117,80 \$	-1,6 %	75,99 \$	6,0 %	68,16 \$	3,3 %
<b>Man.</b>	75,8 %	2,9	70,1 %	-0,1	124,97 \$	-0,7 %	125,53 \$	1,4 %	94,76 \$	3,3 %	88,01 \$	1,3 %
<b>Ont.</b>	76,1 %	0,1	71,9 %	1,0	164,96 \$	2,6 %	163,52 \$	4,7 %	125,52 \$	2,7 %	117,58 \$	6,3 %
<b>Qc</b>	76,5 %	-0,1	71,1 %	-1,2	181,14 \$	3,8 %	174,85 \$	3,0 %	138,56 \$	3,8 %	124,33 \$	1,2 %
<b>N.-B.</b>	65,9 %	3,6	63,4 %	0,1	124,35 \$	4,4 %	126,50 \$	3,3 %	81,96 \$	10,4 %	80,21 \$	3,4 %
<b>N.-É.</b>	72,9 %	1,3	69,4 %	-0,7	154,95 \$	8,7 %	151,69 \$	5,8 %	112,89 \$	10,6 %	105,21 \$	4,8 %
<b>T.-N.-L.</b>	55,0 %	-8,0	55,4 %	-10,5	134,03 \$	-7,5 %	143,03 \$	-2,4 %	73,77 \$	-19,2 %	79,26 \$	-18,0 %
<b>Î.-P.-É.</b>	53,0 %	-3,6	61,6 %	0,7	137,95 \$	8,0 %	156,62 \$	5,5 %	73,17 \$	1,2 %	96,50 \$	6,7 %
<b>T.N.-O.</b>	73,9 %	-4,2	71,8 %	0,4	149,30 \$	3,7 %	149,55 \$	4,5 %	110,29 \$	-1,9 %	107,37 \$	5,0 %
<b>Yn</b>	55,1 %	-1,1	67,5 %	-0,6	135,11 \$	6,5 %	145,58 \$	8,3 %	74,45 \$	4,4 %	98,31 \$	7,3 %
<b>Canada</b>	<b>70,3 %</b>	<b>1,3</b>	<b>68,1 %</b>	<b>0,7</b>	<b>158,50 \$</b>	<b>3,4 %</b>	<b>164,20 \$</b>	<b>4,6 %</b>	<b>111,42 \$</b>	<b>5,4 %</b>	<b>111,88 \$</b>	<b>5,7 %</b>

Remarques : Données fondées sur les résultats d'exploitation de 237 545 chambres (sans pondération).

<sup>^</sup> Points de pourcentage.

<sup>1</sup> Sans compter les centres de villégiature de l'Alberta.

Source : CBRE Hotels. Droits de reproduction et d'utilisation de l'information assujettis aux dispositions de l'avis de non-responsabilité et des conditions d'utilisation de CBRE, affiché sur [www.cbre.ca](http://www.cbre.ca).

CBRE Hotels n'affirme pas que les données contenues dans le présent document sont définitives ou exhaustives. CBRE Hotels considère que les données sont fiables et ne pourrait être tenue responsable des erreurs ou des omissions.

- En octobre 2018, le taux d'occupation national était légèrement supérieur à celui d'octobre 2017 (70,3 %; +1,3 point de pourcentage [pp]), tout comme celui de la période de janvier à octobre 2018 par rapport à la même période de 2017 (68,1 %, +0,7 pp). Les taux d'occupation les plus élevés en octobre ont été observés au Québec (76,5 %), en Ontario (76,1 %) et au Manitoba (75,8 %). Pour la période de janvier à octobre, ce sont la Colombie-Britannique (73,2 %), l'Ontario (71,9 %) et les Territoires du Nord-Ouest (71,8 %) qui se sont distingués avec les meilleurs taux.
- En octobre 2018, la moitié des provinces de l'Est du Canada – le Nouveau-Brunswick en tête (+3,6 pp) – ont vu leurs taux d'occupation moyens s'améliorer par rapport à octobre 2017, tout comme les quatre provinces de l'Ouest – la Saskatchewan tout particulièrement (+3,4 pp) –, qui ont affiché de bonnes hausses.
- Pour les dix premiers mois de 2018, sept des provinces et territoires ont enregistré une augmentation de leur taux d'occupation. Les provinces qui ont affiché les plus grandes améliorations sont la Saskatchewan (+2,8 pp), l'Alberta (+2,4 pp) et l'Ontario (+1,0 pp).
- En 2018, aussi bien pour le mois d'octobre que pour les dix premiers mois, c'est à Terre-Neuve-et-Labrador que l'on a

constaté la baisse la plus importante de ce taux (octobre : -8,0 pp; cumul annuel : -10,5 pp).

- En octobre 2018, le tarif quotidien moyen (TQM) national a augmenté de 3,4 % par rapport à octobre 2017, atteignant 158,50 \$. Parallèlement à l'augmentation du taux d'occupation national, le revenu par chambre disponible (RCD) a affiché une hausse correcte (+5,4 %).
- À l'échelle du Canada, il y a eu d'importants écarts entre les différents TQM en octobre 2018. Malgré les résultats mitigés quant aux taux d'occupation, on a observé une hausse importante des TQM à l'Île-du-Prince-Édouard (+8,0 %), au Québec (+3,8 %), dans les Territoires du Nord-Ouest (+3,7 %) et au Yukon (+6,5 %). À l'inverse, dans les trois provinces des Prairies, l'augmentation des taux d'occupation contrastait avec les résultats relativement mitigés sur le plan des TQM. Dans les centres de villégiature, les TQM ont affiché de belles hausses en Alberta (+8,3 %) et à Whistler (+8,9 %).
- Pour la période de janvier à octobre 2018, le TQM national a augmenté de 4,6 %, la Colombie-Britannique (+9,4 %), le Yukon (+8,3 %) et la Nouvelle-Écosse (+5,8 %) affichant les hausses les plus marquées.

# HÉBERGEMENT

## Indicateurs de rendement du secteur hôtelier par type d'établissement

	Taux d'occupation				Tarif quotidien moyen			
	Oct. 2018	Variation annuelle <sup>^</sup>	Janv. - oct. 2018	Variation annuelle <sup>^</sup>	Oct. 2018	Variation annuelle	Janv. - oct. 2018	Variation annuelle
<b>Taille de la propriété</b>								
Moins de 50 chambres	58,0 %	2,3	55,3 %	0,6	116,72 \$	5,9 %	120,43 \$	5,3 %
50 à 75 chambres	64,1 %	1,7	62,5 %	0,8	115,77 \$	2,8 %	123,56 \$	3,5 %
76 à 125 chambres	68,0 %	1,4	66,4 %	0,9	130,66 \$	3,6 %	136,37 \$	3,2 %
126 à 200 chambres	70,3 %	1,6	68,3 %	0,2	147,16 \$	4,5 %	150,63 \$	4,6 %
201 à 500 chambres	73,9 %	0,8	71,4 %	0,8	189,11 \$	3,6 %	194,57 \$	5,0 %
Plus de 500 chambres	80,8 %	0,7	76,7 %	0,4	240,43 \$	2,9 %	251,42 \$	6,6 %
<b>Total</b>	<b>70,3 %</b>	<b>1,3</b>	<b>68,1 %</b>	<b>0,7</b>	<b>158,50 \$</b>	<b>3,4 %</b>	<b>164,20 \$</b>	<b>4,6 %</b>
<b>Type de propriété</b>								
Service limité	66,3 %	2,3	63,6 %	1,1	120,52 \$	4,4 %	123,69 \$	3,9 %
Service complet	73,7 %	1,1	70,7 %	0,8	176,83 \$	3,2 %	178,79 \$	5,0 %
Hôtels-résidences	78,3 %	0,7	75,6 %	-0,3	164,92 \$	4,6 %	170,23 \$	5,5 %
Centres de villégiature	56,1 %	-1,6	65,9 %	-0,5	214,56 \$	8,4 %	262,25 \$	8,2 %
<b>Total</b>	<b>70,3 %</b>	<b>1,3</b>	<b>68,1 %</b>	<b>0,7</b>	<b>158,50 \$</b>	<b>3,4 %</b>	<b>164,20 \$</b>	<b>4,6 %</b>
<b>Niveau de prix</b>								
Entrée de gamme	65,4 %	2,3	62,5 %	0,9	105,30 \$	4,9 %	110,07 \$	5,6 %
Milieu de gamme	70,8 %	1,2	68,7 %	0,7	149,58 \$	3,3 %	153,05 \$	3,4 %
Haut de gamme	74,0 %	0,4	73,2 %	0,2	256,04 \$	3,2 %	271,99 \$	6,1 %
<b>Total</b>	<b>70,3 %</b>	<b>1,3</b>	<b>68,1 %</b>	<b>0,7</b>	<b>158,50 \$</b>	<b>3,4 %</b>	<b>164,20 \$</b>	<b>4,6 %</b>

Remarques : Données fondées sur les résultats d'exploitation de 237 545 chambres (sans pondération).

<sup>^</sup> Points de pourcentage.

- Dans la foulée de ce qui a déjà été constaté, les plus hauts taux d'occupation au Canada ont été ceux des grands établissements, soit ceux comptant plus de 500 chambres (octobre : 80,8 %; cumul annuel : 76,7 %). Les taux d'occupation ont augmenté parmi tous les types d'établissements, les petits établissements de moins de 50 chambres enregistrant en octobre 2018 la progression la plus rapide, mais les taux d'occupation les plus bas. Par type d'établissement, les hôtels-résidences ont de nouveau enregistré les taux d'occupation les plus élevés aussi bien pour le mois d'octobre (78,3 %) que pour les dix premiers mois de l'année (75,6 %), tandis que les établissements haut de gamme ont continué d'afficher les taux d'occupation les plus élevés par niveau de prix (octobre : 74,0 %; cumul annuel : 73,2 %). En octobre 2018, seuls les centres de villégiature ont affiché une baisse de leurs taux d'occupation, alors que pour la période de janvier à octobre 2018, les

taux d'occupation ont baissé aussi bien dans les centres de villégiature que dans les hôtels-résidences. Par niveau de prix, tous les types d'établissements ont connu des taux d'occupation légèrement plus élevés qu'en 2017.

- Les TQM les plus élevés ont été signalés par les établissements de plus de 500 chambres (octobre : 240,43 \$; cumul annuel : 251,42 \$) et les établissements haut de gamme (octobre : 256,04 \$; cumul annuel : 271,99 \$). Par ailleurs, les centres de villégiature ont continué d'afficher les TQM les plus élevés par type de propriété (octobre : 214,56 \$; cumul annuel : 262,25 \$).

## DONNÉES SUR LES MARCHÉS ET LES CONSOMMATEURS DE DC